

P

# かぐらスキー場専用駐車場

Kagura Ski Resort parking lot

神樂滑雪场専用停車場 神乐滑雪场专用停车场

## ■ 駐車場ご利用時のお願い

スキー場ご利用のお客さま以外の駐車はお断りいたします。  
指定された駐車位置に正しく駐車してください。  
場内では必ず徐行し、逆走、追い越しや急ブレーキ・急ハンドル等をしないでください。  
管理上必要が生じたときは駐車位置を移動させていただくことがあります。  
場内・建物内での火器・危険物の使用はお断りいたします。  
場内での事故・盗難等の責任は負いません。  
営業時間外の駐車場のご利用はできませんので、7:00P.M.までにご退場ください。

## ■ Notice of Parking Lot

The parking lot is only for the Naeba guests.  
Please use the allocated parking space.  
Please drive slowly and do not drive on the wrong side, cut off other cars, brake and turn sharply  
We may change your parking space due to the necessity of management .  
Portable gas stove and flammable items are not allowed to be used in this area due to the fire safety.  
Please use the parking lot at your own risk. We are not responsible for theft or damage to your vehicle and other stuff.  
No overnight parking. Please move your car before 7:00 P.M.

## ■ 停車場使用須知

非滑雪场使用者禁止停車  
請將愛車停在指定停車位  
停車場內請小心慢行・請勿逆向行駛・超车・急剎車與急轉彎。  
基於管理上的必要・可能會請您移動您的愛車。  
請勿在停車場及建築物內使用瓦斯爐等相關危險物品。  
停車場內所發生的事故・竊盜等意外・滑雪场不負任何責任。  
營業時間結束後將無法使用本停車場・請於晚上7點前退場離開。

## ■ 停车场使用须知

非滑雪场使用者禁止停車  
請將愛車停在指定停車位  
停車場內請小心慢行・請勿逆向行駛・超车・急剎車與急轉彎。  
基於管理上的必要・可能會請您移動您的愛車。  
請勿在停車場及建築物內使用瓦斯爐等相關危險物品。  
停車場內所發生的事故・竊盜等意外・滑雪场不負任何責任。  
營業時間結束後將無法使用本停車場・請於晚上7點前退場離開。

## ■ お問い合わせ

かぐらスキー場

Kagura Ski Resort 神樂滑雪场 神乐滑雪场

みつまたステーション TEL:025-788-9221

Mitsumata Station 三俣服務所 三俣服務所

田代ステーション TEL:025-789-3111

Tashiro Station 田代服務所 田代服務所

南魚沼警察署

MINAMIUONUMA POLICE OFFICE

南魚沼郡警察局 / 南魚沼郡警察局